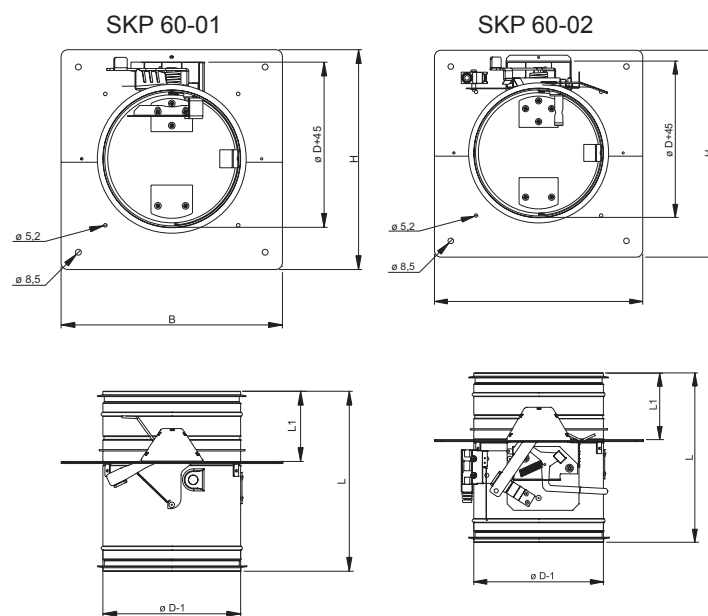


## Fire protection dampers



Fire dampers SKP are designed for automatic closure of the ventilation system and cut of the airflow when the temperature in the ventilation system exceeds the admissible limits. The dampers have been tested according to EN 1366-2 up to 300 Pa and classified according to EN 13501-3 standards.

- Casing of damper is made of zinc coated steel.
- Blade of damper is made of fireproof material.
- Dampers have spring back manual triggering mechanism.
- Double insulation ensures tightness of closed damper before and during the fire.
- Mounted in tight walls and partitions.
- Easy installation.

Two types are produced: SKP 60-01 and SKP 60-02.

SKP 60-01 – manually adjusted (fixed) fuse.

SKP 60-02\* – has ESTI fuse with inspection glass and more convenient manual control mechanism.

\* Can be supplied with end switch



Les clapets coupe-feu SKP 60-01/02 sont destinés à fermer automatiquement le système de ventilation et interrompre le flux d'air, lorsque la température dans le système de ventilation excède la température autorisée. Les clapets sont testés selon EN 1366-2 jusqu'à 300 Pa, et classifiés selon les normes EN 13501-3.

- Enveloppe du clapet en tôle galvanisée.
- Cloisons du clapet en matériau résistant au feu.
- Déclenchement manuel avec un ressort de retour.
- Isolation double peau assurant l'étanchéité du clapet avant et pendant l'incendie.
- Montage sur des parois et des cloisons rigides.
- Montage facile.

Clapets coupe-feu de deux types : SKP 60-01 et SKP 60-02.

SKP 60-01 – fusible réglable (fixé) manuellement.

SKP 60-02\* - contient un fusible ESTI avec une vitre de contrôle et un mécanisme de pilotage manuel plus confortable.

\* Déclencheur terminal en option.



Brandschutzklappen SKP sind für die automatische Schließung des Ventilationssystems und für den Abbruch des Luftstroms bestimmt, wenn die Temperatur im Ventilationssystem die zulässige Temperatur überschreitet. Die Klappen wurden gemäß EN 1366-2 bis 300 Pa testiert und gemäß EN 13501-3 Standards klassifiziert.

- Gehäuse der Klappe ist aus dem verzinkten Blech hergestellt.
- Trennwand der Klappe ist aus dem feuerfesten Material hergestellt.
- Die Klappe verfügt über das manuelle Betriebsmechanismus mit der Spannfeder.
- Doppelisolation, die für die Dichtigkeit der geschlossenen Klappe vor dem Brand und während des Brandes haftet.
- Werden in den festen Wänden und in den Trennwänden montiert.
- Leicht montierbar.

Zwei Typen werden hergestellt: SKP 60-01 und SKP 60-02.

SKP 60-01 – manuell regulierbare (fixierbare) Sicherung.

SKP 60-02\* - verfügt über ESTI – Sicherung mit dem Kontrolle - Glasdeckel Prüfglas und mit dem bequemeren manuellen Regulierungsmechanismus.

\* Können mit Endschalter geliefert werden.



Пожарные заслонки SKP предназначены для автоматического перекрытия вентиляционной системы и прекращения циркуляции воздуха, когда температура в вентиляционной системе превышает допустимую. Заслонки тестированы по EN 1366-2 до 300 Па, и классифицированы по стандартам EN 13501-3.

- Корпус заслонки изготовлен из оцинкованной жести.
- Привод заслонки из огнеупорного материала.
- Снабжены ручным «заводным» механизмом с возвратной пружиной.
- Двойная изоляция, гарантирующая герметичность закрытой заслонки до пожара и во время пожара.
- Устанавливаются в жестких стенах и перегородках.
- Простая установка.

Изготавливаются двух типов: SKP 60-01 и SKP 60-02.

SKP 60-01 – вручную регулируемый (фиксируемый) предохранитель.

SKP 60-02\* – снабжена предохранителем ESTI с окном проверки и более удобным механизмом ручного управления.

\* Может поставляться с концевым выключателем

### Dimensions

Type	øD, [mm]	L, [mm]	L1, [mm]	B, [mm]	H, [mm]
SKP 60-01(02) 100	100	210	100	180	210
SKP 60-01(02) 125	125	210	100	205	235
SKP 60-01(02) 160	160	210	100	240	270
SKP 60-01(02) 200	200	260	105	320	320
SKP 60-01(02) 250	250	280	115	370	370
SKP 60-01(02) 315	315	280	115	435	435
SKP 60-01(02) 400	400	340	140	520	520
SKP 60-01(02) 500	500	340	140	620	620